



大会
安全理事会

Distr.: General
1 September 2011
Chinese
Original: English

大会

第六十五届会议

议程项目 34

古阿姆集团地区旷日持久的冲突及其
对国际和平、安全与发展的影响

安全理事会

第六十六年

2011 年 8 月 30 日格鲁吉亚常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席
的同文信

谨转递格鲁吉亚外交部就在格鲁吉亚阿布哈兹举行的所谓“总统选举”发表的
声明(见附件)。

请将本函及其附件作为大会第六十五届会议议程项目 34 下的文件分发给荷。

已向安全理事会主席发出同文信。

常驻代表

大使

亚历山大·洛梅亚(签名)



2011 年 8 月 30 日格鲁吉亚常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信的附件

格鲁吉亚外交部就在格鲁吉亚阿布哈兹举行的所谓“总统选举”发表的声明

2011 年 8 月 26 日，俄罗斯占领军及其在苏呼米的代理政权上演了又一幕伪民主政策丑剧，即所谓的“总统选举”。莫斯科还把几十名所谓“国际观察员”请到阿布哈兹，试图使这些“选举”的结果以及对数十万人的种族清洗合法化。遗憾的是，许多“观察员”在访问阿布哈兹时，没有事先了解实地形势，也不知道正在违反格鲁吉亚法律。

对国际法的这种嘲弄是毫无理由的。只要占该地区原居民四分之三的约 50 万流离失所者被剥夺参与决策的权利，对阿布哈兹的未来作出的任何决定都不可能具有合法性。

占领者及其傀儡政权犯下的罪行从根本上改变了格鲁吉亚阿布哈兹的人口构成，从而使得格鲁吉亚、乌克兰、亚美尼亚、希腊、阿塞拜疆、爱沙尼亚等族裔和其他族裔的境内流离失所者和难民无法返回家园。此外，占领政权还每天侵犯其他居民的人权，不允许国际观察员进入被占领地区，报告这些侵犯行为和正在进行的非法军事化行为。实际存在的现实情况是，这些“选举”显然完全无视国际公认的准则和原则，因此根据任何标准都不能将其视为合法。

格鲁吉亚外交部呼吁国际社会全体成员充分评估在阿布哈兹这一被占格鲁吉亚地区上演的又一出闹剧，继续坚定地对这两个被占领地区采取不承认政策。